

1882-04-14

SENDER

Carl Jacobsen

RECIPIENT

Kessel und Röhl

FACTS

Document type:

Letter

Language:

French

Sender's location:

Copenhagen

Recipient's location:

Berlin

Archive:

Legatet "Albertina"s kopibog.
Thorvaldsens Museum

Topics:

Kunst i det offentlige rum,
Mæcenvirksomhed, Legatet
"Albertina"

TRANSCRIPTION

14-4- 82

Das Legat Albertina, das für seine Zinsen Bronzestatuen für die Stadt Kopenhagen anschaft erwünscht vorzüglich für die Piedestale des Statuen Granit (... poliert) .. verwenden.

Augenblicklich sind ... Statue da für welche Granitpostamente angeschafft werden sollen und wahrscheinlich wird jedes Jahr eine neue Statue angeschafft.

Ich sah auf der Malmö Ausstellung voriges Jahr poli[e]rte Granitplatte von dem Steinbruche bei Lyckeberg die in der Farbe mir besser gefielen als die bei uns üblichen von Uddevalla

es sollte mir deshalb freuen wenn wie künftig unsere Piedestale von Lyckeberg anstatt von Uddevalla beziehen könnte.

In den Falle dass Sie auf die Lieferung von Piedestalen oder andere Granitsachen reflectire wollten bitte ich Sie zu meine Adresse Proben, nicht zu grosse doch wenigsten 5 à 6 Centimeter in Quadrat, und vielleicht Prospectus, zu senden.

Meine Adresse ist:

Ny Carlsberg Bierbrauerei Copenhagen
Hochachtungsvoll

C. Jacobsen

Bierbrauer und Vorsitzender der Direction des
Legat Albertina

S. T.

Herren Kessel & Röhl
Stenhuggeri i Lyckebygd vid Carlskrona
Berlin

Das Legat Albertine, das für mich
 dessen Brevetation für die Stadt
 Kopenhagen anläßt wünscht ein
 gültig für die Niederlande der Ho-
 ländischen Graasit (von polisch) zu ver-
 wenden.

Angenblicklich sind zwei Hektar
 da für welche Graasit per Brevet
 angeschafft werden sollen und wahr-
 scheinlich wird jedes Jahr ein neues
 Hektar angeschafft.

Ich sah auf der Malais Insel
 vorigen Jahre polische Graasitplatt
 von dem Steinbruch bei Lycko by
 die in der Partie sich besser gefie-
 als die bei uns üblichen von
 Usterella.

es sollte mir deshalb gerne sein,
wie künfte eine Piederstele von
Ljungeby anstatt von Uddevalla
besuchen können.

In dem Falle dass Sie auf die
Lieferung von Piederstele sich an den
Grosshändler reflectiren wollten
bitte ich Sie zu meine Adresse
Hoben, nicht zu gehen doch ausgeben,
516 Centralen in Brundent, und vollständige
Prospectus, zu senden.

Meine Adresse ist:

by Carlsberg. Bierbrauerei Coppenhagen.

Hochachtungsvoll

C. Jacobsen

Bierbrauer
in Vorsitzenden der Direktion der
Lager aller Linn

L. T.

Herrn Konrad Köhl
Königsberger & Ljungeby in Carlskrona
Berlin